

5. melléklet az 5/2009. (III.31.) IRM rendelethez

KÖZBESZERZÉSI ÉRTEŚÍTŐ

A Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja 1024 Budapest, Margit krt. 85.

Fax: 06 1 336 7751, 06 1 336 7757

E-mail: hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu On-line értesítés:

<http://www.kozbeszerzes.hu>

Tájékoztató a szerződés módosításáról

A Közbeszerzések Tanácsa (Szerkesztőbizottsága) tölti ki

A hirdetmény kézhezvételének dátuma _____

KÉ nyilvántartási szám _____

I. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS ALANYAI

I.1) Az ajánlatkérőként szerződő fél neve és címe

Hivatalos név: Hajdúszoboszló Város Önkormányzata

Postai cím: Hősök tere 1.

Város/Község: Hajdúszoboszló

Postai irányítószám: 4200

Ország: HU

Kapcsolattartási pont(ok): Polgármesteri Hivatal Városfejlesztési- és Kommunális Iroda

Címzett: Szilágyiné Pál Gyöngyi főmérnök

Telefon: 06-52-557-322

E-mail: szilagyine.pal.gyongyi@hajduszob.hu

Fax: 06-52-557-322

Az ajánlatkérő általános címe (URL): www.hajduszoboszlo.hu

A felhasználói oldal címe (URL):

----- (E szakaszból szükség esetén több példány használható) -----

I.2) A nyertes ajánlattevőként szerződő fél neve és címe

Hivatalos név: SADE-Magyarország Mélyépítő Kft.

Postai cím: Budafoki út 72-74.

Város/Község: Budapest

Postai irányítószám: 1117

Ország: HU

Kapcsolattartási pont(ok):

Címzett:

Telefon: 06-1/205-6075

E-mail: sade@sade.hu

Fax: 06-1/205-6065

Az ajánlattevő általános címe (URL): www.sade.hu

----- (E szakaszból szükség esetén több példány használható) -----

I.3.) Az ajánlatkérő típusa

Központi szintű

Közszolgáltató

Regionális/helyi szintű

Támogatott szervezet [Kbt. 22. § (2) bek., 241. § b)–c) pont]

Közjogi szervezet

Egyéb

I.4.) Az ajánlatkérő tevékenységi köre

I.4.1) A Kbt. IV. fejezete/VI. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Általános közszolgáltatások

Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció

Védelem

Szociális védelem

Közrend és biztonság

Szabadidő, kultúra és vallás

Környezetvédelem

Oktatás

Gazdasági és pénzügyek

Egyéb (nevezze meg):

Egészségügy

I.4.2) A Kbt. V. fejezete/VII. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Víz

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Villamos energia

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Vasúti szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek.c) pont]

Repülőtéri tevékenység

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Kikötői tevékenységek

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Postai szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. d) pont]

II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA

II.1) Meghatározás

II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés

Vállalkozási szerződés KEOP 1.2.0 program által finanszírozott szennyvíztisztító telep működés alatt történő fejlesztésére és a kapcsolódó csatornahálózat kiépítésére.

II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye (Csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás –, amelyik leginkább megfelel a szerződés vagy a közbeszerzés(ei) tárgyának)

a)

Építési beruházás

Kivitelezés

xTervezés és kivitelezés

Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően

Építési koncesszió

A teljesítés helye

Hajdúszoboszló

NUTS-kód HU321

b)

Árubeszerzés

Adásvétel

Lízing

Bérlet

Részletvétel

Ezek kombinációja/Egyéb

A teljesítés helye

NUTS-kód

c)

Szolgáltatás

Szolgáltatási kategória

(az 1–27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)

Szolgáltatási koncesszió

A teljesítés helye

NUTS-kód

II.1.3) A szerződéskötés időpontja

Dátum: 2010/04/08 (év/hó/nap)

II.1.4) A szerződés tárgya és mennyisége

Szennyvíztisztító telep működés alatt történő fejlesztése és a kapcsolódó csatornahálózat kiépítése:

- Házi bekötések száma 1639 db
- Gravitációs gerinccsatorna D 200 17922 fm
- Gravitációs gerinccsatorna D 160 1503 fm
- Házi bekötővezeték D 160 14485 fm
- Szivattyúcsere meglévő átemelőkhben 6 db, 50 l/s kapacitás
- Átemelő nyomóvezeték 125 fm
- Körzeti szennyvízátemelő beépített 2 db szivattyúval 2 x 8 l/s kapacitás
- Gépi rács 20 l/s kapacitás
- Szennyvízszivattyú 4 db 4 x 50 l/s kapacitás
- Aerob reaktor 500 m³/nap kapacitás
- Utóülepítő 50 l/s kapacitás
- Elzáró szerelvény 6 db

II.1.5) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)

	<u>Fő szójegyzék</u>	<u>Kiegészítő szójegyzék</u>
Fő tárgy:	45232400-6	
További	45232420-2	
tárgyak:	71322000-1	

II.2) A közbeszerzés értéke

Az ellenszolgáltatás összege

(A szerződés szerinti összértéket kérjük megadni, az összes szerződést, részt és opciót beleértve)

Érték (arab számmal) 1359567901

Pénznem HUF

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%) 25 ,

II.3) A szerződés időtartama

Az időtartam hónap(ok)ban:

VAGY napokban: (a szerződés megkötésétől számítva)

VAGY: kezdés 2010/04/08 (év/hó/nap)

befejezés 2011/03/31 (év/hó/nap)

VAGY: a teljesítés határideje

a)

a nyertes ajánlattevőként szerződő fél általi teljesítés határideje: (év/hó/nap)

b)

ajánlatkérőként szerződő fél általi teljesítés határideje: (év/hó/nap)

A szerződés határozatlan időtartamra szól? nem

III. SZAKASZ: ELJÁRÁS

III.1) Az eljárás fajtája

III.1.1) Az eljárás fajtája

III.1.1.1) A közbeszerzési törvény IV. fejezete szerinti eljárás esetén [adott esetben ideértve a Kbt. 251. § (3) bek. szerinti eljárást]

Nyílt

Meghívásos

Gyorsított meghívásos

Versenypárbeszéd

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Gyorsított tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Keretmegállapodásos eljárás

III.1.1.2) A közbeszerzési törvény V. fejezete szerinti eljárás esetén

Nyílt

Meghívásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Keretmegállapodásos

III.1.1.3) A közbeszerzési törvény harmadik része szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)

Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli

Hirdetménnyel induló, tárgyalásos

Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos

III.2) Bírálati szempontok

III.2.1) Bírálati szempontok (csak a megfelelőt jelölje meg)

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás
VAGY

Az összességében legelőnyösebb ajánlat **x**
a következő részszerződések alapján

Szerződés	Súlyszám
Ajánlati ár (HUF-ban)	60
Teljesítési biztosítékként felajánlott összeg (HUF-ban)	20
Jótéjesítési biztosítékként felajánlott összeg (HUF-ban)	15
Jótállási időszak alatt a hibabejelentéstől számított hibaelhárítás megkezdésének időpontja, napban megadva	15
Vállalt teljesítési véghatáridő (év, hónap, nap)	5
Vállalt jótállás időtartama	5

III.3) Hivatkozás a lefolytatott közbeszerzési eljárással kapcsolatos korábbi közzétételekre/tájékoztatásra

III.3.1) Hivatkozás a lefolytatott közbeszerzési eljárást megindító hirdetményre

A hirdetmény közzétételének időpontja a HL-ben: 2009/11/27 (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a HL-ben: 2009 /S 229 - 328741

ÉS / VAGY

A hirdetmény közzétételének időpontja a KÉ-ben: 2009/12/02 (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a KÉ-ben: 26512 / 2009 (KÉ-szám/évszám)

III.3.2) Hirdetmény közzététele nélküli eljárás esetén az ajánlattételi felhívás megküldésének, illetőleg a Közbeszerzési Döntőbizottság tájékoztatásának napja
Dátum: (év/hó/nap)

III.3.3) Hivatkozás az eljárás eredményéről szóló tájékoztatót tartalmazó hirdetményre

A hirdetmény közzétételének időpontja a HL-ben: 2009/04/09 (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a HL-ben: 2010 /S 69 - 102431

ÉS / VAGY

A hirdetmény közzétételének időpontja a KÉ-ben: 2010/04/14 (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a KÉ-ben: 8958 / 2010 (KÉ-szám/évszám)

IV. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA

IV.1.1)

A szerződés módosítása érint-e bírálati szempont szerinti szerződéses feltételt? igen

IV.1.2) A szerződés módosításának tartalma (megadva az eredeti szerződéses feltételt is):

Eredeti szerződéses feltétel: Ajánlati ár (Bruttó összeg Ft-ban): 1.359.567.901,-Ft

Módosított szerződéses feltétel: Ajánlati ár (Bruttó összeg Ft-ban):

1.454.174.084,-Ft

Eredeti szerződéses feltétel: A vállalt teljesítési véghatáridő (év, hónap, nap):
2011.03.31.

Módosított szerződéses feltétel: A vállalt teljesítési véghatáridő (év, hónap, nap):
2011.06.30

IV.1.3) A módosítás indoka:

A Kbt. 303.§-ban foglaltak szerint a szerződéskötést követően – a szerződéskötéskor előre nem látható ok következtében – beállott körülmény miatt a szerződés valamely fél lényeges jogos érdekét sérti.

Az előző évek csapadékaihoz képest a 2010. évben lehulló csapadék a korábbi mérések átlagát jelentősen meghaladta minden hónapban, esetenként 300-400 %-kal. Ebből adódóan a területen a talajvízszintek jelentősen eltértek az Ajánlati dokumentációban megadott értékektől, így a csatornaépítés a szerződés szerinti határidőre és ütemezéssel nem volt megoldható. Több folyóméter csatornafektetési szakaszon kell/kellett vákuumkutas víztelenítést alkalmazni. Intézkedni kellett a nyíltvíztartásos- és vákuumkutas víztelenítések fokozásáról. A vállalkozó eleget tett az intézkedéseknek és a csatornafektetéseket víztelenített munkaárkokban végezte, így a kivitelezés költsége jelentősen nőtt. Az eredeti vállalt teljesítési véghatáridő és az eredeti Ajánlati ár a Vállalkozónak fel nem róható, előre nem látható külső körülmény bekövetkezése miatt nem volt tartható.

IV.1.4) A szerződés módosításának időpontja

Dátum: 2011/02/03 (év/hó/nap)

V. szakasz: kiegészítő információk

V.1) Egyéb információk:

V.2) A nyertes ajánlattevőként szerződő fél nyilatkozata:

Nyertes ajánlattevőként szerződő fél a hirdetményben foglaltakkal egyetért.

V.3)

E hirdetmény feladásának dátuma: 2011/03/08 (év/hó/nap)